

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Informatics Professional Services Division / Division
des services professionnels en informatique
11 Laurier St., / 11, rue Laurier
3C2, Place du Portage
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet IMIT SUPPORT SERVICES	
Solicitation No. - N° de l'invitation QA001-129702/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client QA001-129702	Date 2012-10-15
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZM-379-24967	
File No. - N° de dossier 379zm.QA001-129702	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-10-24	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Croucher, Dennis	Buyer Id - Id de l'acheteur 379zm
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-1195 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5078
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Modification n° 1 à l'invitation à soumissionner

Série de questions et de réponses n° 1

Question 1 : Est-ce qu'il y a présentement, ou y a-t-il eu au cours des six derniers mois, des titulaires effectuant les travaux/tâches décrits dans les critères d'évaluation (l'annexe D de la DP, pages 57 à 75)?

Réponse 1: INFC ne dispose pas actuellement d'un contrat pour des SPICT qui vise ces neuf catégories. Toutefois, dans le cadre de d'autres méthodes d'approvisionnement mis en place par INFC, il y a des fournisseurs qui ont effectué certaines des tâches et certains des décrits aux cours des six derniers mois et au-delà.

Question 2a) Selon les exigences cotées, les projets doivent avoir été réalisés au cours des cinq dernières années et la ressource proposée doit avoir travaillé sur le projet pendant au moins six mois. Pouvez-vous définir la durée du projet dans ce contexte? Contrat et projet sont considérés-t-ils comme des synonymes?

2b) Est-ce que des contrats multiples d'une durée supérieure à six mois dans le cadre du même projet seront considérés comme des projets distincts à des fins d'évaluation?

2c) De même, est-ce que chaque période de six mois sur un projet peut être un projet supplémentaire?

Réponse 2a) Non, un contrat n'est pas synonyme de projet.

2b) Oui, cela peut être considéré comme des projets distincts, si présentés en tant que lots de travaux distincts ou des sous-projets liés à des produits livrables précis.

2c) Non.

Question 3) Dans la section 2.6 des exigences cotées pour l'analyste en géomatique, le critère C3 exige que l'analyste doive avoir effectuée des modifications de code manuelles, alors que les exigences C6 et C7 exigent de l'expérience confirmée dans le développement d'application géomatiques/SIG. Est-ce que l'État pourrait supprimer ces exigences, puisque celles-ci concernent le rôle du programmeur/analyste SIG?

Réponse 3) Non.

Question 4 : Plusieurs des exigences cotées nécessitent des projets panorganisationnels visant au moins 50 utilisateurs et au moins cinq serveurs. Est-ce que l'État voudrait considérer remplacer cinq serveurs par plusieurs serveurs?

Réponse 4 : Non, les cinq serveurs demeurent une partie de l'exigence.

Question 5 : Annexe B - Base de paiement : Les tableaux de prix pour la période initiale du contrat (années 1 et 2) comprennent une colonne G. Toutefois, les tableaux pour les années d'option (années 3, 4 et 5) ne comprennent pas de colonne G, bien que la formule de la colonne H des années d'option fait référence à la colonne G. Est-ce qu'il devrait y avoir une colonne G dans les années d'option ou est-ce que la formule de la colonne H doit être modifiée?

Réponse 5) Non, il s'agit d'un oubli. Les tableaux des années d'option devraient comprendre la colonne G. Veuillez remplacer les tableaux financiers par ce qui suit :

Période d'option - 3 ^e année							
(A)	(B)	(C)	(D)	(E)	(F)	(G*)	(H)
Catégorie de personnel	Niveau d'expertise	Estimation du nombre de ressources	Estimation du nombre de jours	Taux quotidien de l'AA	% de rabais	Taux quotidien ferme	Coût total (Cx Dx G)
A.6 Programmeur / réalisateur de logiciel	niveau 2	1	54	\$		\$	\$
A.11 Testeur	niveau 3	1	54	\$		\$	\$
B.1 Analyste des activités	niveau 3	1	225	\$		\$	\$
I.5 Architecte en GI	niveau 3	1	54	\$		\$	\$
P.9 Gestionnaire de projet	niveau 3	1	337	\$		\$	\$
G.1 Analyste en géomatique	niveau 2	1	112	\$		\$	\$
G.2 Spécialiste en géomatique	niveau 3	1	112	\$		\$	\$
G.7 Programmeur / Analyste SIG	niveau 2	1	112	\$		\$	\$
G.11 Technicien en cartographie	niveau 2	1	112	\$		\$	\$
Prix total estimé (Période d'option - 3^e année) :						<À déterminer> \$	

Solicitation No. - N° de l'invitation

QA001-129702/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

QA001-129702

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

379zmQA001-129702

Buyer ID - Id de l'acheteur

379zm

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Période d'option - 4^e année							
(A)	(B)	(C)	(D)	(E)	(F)	(G*)	(H)
Catégorie de personnel	Niveau d'expertise	Estimation du nombre de ressources	Estimation du nombre de jours	Taux quotidien de l'AA	% de rabais	Taux quotidien ferme	Coût total (Cx Dx G)
A.6 Programmeur / réalisateur de logiciel	niveau 2	1	54	\$		\$	\$
A.11 Testeur	niveau 3	1	54	\$		\$	\$
B.1 Analyste des activités	niveau 3	1	225	\$		\$	\$
I.5 Architecte en GI	niveau 3	1	54	\$		\$	\$
P.9 Gestionnaire de projet	niveau 3	1	337	\$		\$	\$
G.1 Analyste en géomatique	niveau 2	1	112	\$		\$	\$
G.2 Spécialiste en géomatique	niveau 3	1	112	\$		\$	\$
G.7 Programmeur / Analyste SIG	niveau 2	1	112	\$		\$	\$
G.11 Technicien en cartographie	niveau 2	1	112	\$		\$	\$
Prix total estimé (Période d'option - 4^e année) :					<À déterminer> \$		

Période d'option - 5^e année							
(A)	(B)	(C)	(D)	(E)	(F)	(G*)	(H)
Catégorie de personnel	Niveau d'expertise	Estimation du nombre de ressources	Estimation du nombre de jours	Taux quotidien de l'AA	% de rabais	Taux quotidien ferme	Coût total (Cx Dx G)
A.6 Programmeur / réalisateur de logiciel	niveau 2	1	54	\$			\$
A.11 Testeur	niveau 3	1	54	\$			\$
B.1 Analyste des activités	niveau 3	1	225	\$			\$
I.5 Architecte en GI	niveau 3	1	54	\$			\$
P.9 Gestionnaire de projet	niveau 3	1	337	\$			\$
G.1 Analyste en géomatique	niveau 2	1	112	\$			\$

Solicitation No. - N° de l'invitation

QA001-129702/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

QA001-129702

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

379zmQA001-129702

Buyer ID - Id de l'acheteur

379zm

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

G.2 Spécialiste en géomatique	niveau 3	1	112	\$			\$
G.7 Programmeur / Analyste SIG	niveau 2	1	112	\$			\$
G.11 Technicien en cartographie	niveau 2	1	112	\$			\$
Prix total estimé (Période d'option - 5^e année) :						<À déterminer> \$	

Question 6 : Afin de préparer une réponse de grande qualité, nous demandons respectueusement un report de cinq jours de la date limite de présentation des soumissions.

Réponse 6 : Aucun report de la date limite n'est possible, en raison des délais serrés.